

JÖESTÉT!

Szerkesztőség és kiadó:
Hivatal: **Grigora Popete Fer-**
dinand 64-66. Telefon: 61.

MINDEN ESTE MEGJELENŐ
FÜGGETLEN
POLITIKAI NAPILAP

CLUJ, 1936. V. ÉVFOLYAM.

JULIUS 22.
167. SZAM.

Szerda

Fittyet hány

a világpolitika a kánikulára. Hídba mutat a hőmérő 40—50 fok hőséget, a politikusok és diplomaták, igaz, hogy többnyire hűvös helyekre húzódva, tevékenyen dolgoznak. Montreauxban éppen most hozták tétő alá a Dardanella-szoros megerősítését. Genfben, Londonban, Párisban és a többi fővárosokban lázas tárgyalások között igyekeznek megvetni egy új világpolitika alapjait. Az angol főváros háromhatalmi Locarno-értekezlet megtartására készül. Berlin az olimpiász lázától ég. Közben azonban csak úgy félkékzenyelbeütötte a német—osztrák egyezményt, amelynek hullámgyűrődései ma is éreztetik hatásukat a világpolitika egész arcvonalán. (Sztrájkokban, kisebb-nagyobb szerencsétlenségekben, egyéni és tömegkatasztrófákban sincs hiány, de események nagy díjára a jelek szerint mégis Spanyolország tart elsősorban igényt. Marokkó, ez az örökös tüzfészlek, ezúttal is fel lángott. Csak úgy nyári szórakozásul pedig megrendezett egy kis palota-forradalmat, amely vérrel, bombázással, ágyúzással vette kezdetét, hogy azután államcsíny, jobboldali zendülés és spanyolországi polgárháború kerekedjék ki belőle, kormánybukással, tömegmeneküléssel és a spanyol izlésnek megfelelő alkalmi vérfürdővel is fűszerezve. Az újságírók szívnek így valósággal rapidvonati iramban kellene most dobognia az örömtől, hogy nem szülködik bel- és külpolitikai szenzációkban. Hiszen, csak amúgy mellékesen megjegyezve, éppen most zajlott le Stelescu volt vasgárdista képviselő meggyilkolása is, a bucurestii Brancovenesc-kórházban, ahol a vakbélműtetre várakozó beteget politikai bosszúból egyszerűen valósággal szitává lőtték. De, ha őszintén szívére teheti kezét a riporter, úgy mégis csak azt kell mondania, hogy „a jóból is megárt a sok.“ Mert örömmel ad hírt arról, amikor a beteg világ meggyógyításán fáradoznak a tudós doktoroknak, vagy igen sokszor kuruzslóknak bizonyuló politikusok és diplomaták, de a vérfürdőkben, tömeggyilkolásokban, ártatlan nők és gyermekek legyilkolásában döbbető forradalmi cselekedetekben, nem találhatja jó szívvel gyönyörűségét. Csak kötelességszerűen beszámol azokról is, közben pedig arra gondol, hogy ugye milyen furcsa kivetülései is vannak ezeknek a kánikulás napoknak. Amerikában a hóguta csapott fel nagyméretű temetkezési vállalkozónak és valósággal vagonkételekben szállítja

az embereket a tulvilágra s Spanyolországban a tábornokok kara teszi ugyanezt. Legfeljebb a rendszer változik. Egyszer a jobboldaliak „rendezik a számláikat“ a baloldaliakkal, máskor pedig a baloldaliak teszik ezt a jobboldal-

al. Ugyátszik a szenvedélyes hidalgók a bikaviadalok betiltása után, ezekben a vérengzésekben találják gyönyörűségüket. Az események rohanó iramától szédülő újságíró pedig egy kis eszmélni-akarással veti fel magában a kér-

dést: Vajjon a régi nagymultú és nagy kultúrájú Spanyolország most már másban igazán nem tudja kiélni magát, csak az örökös forradalmakban, pusztításokban és a vérontásokban? Semmi másban?!

Megerősítésre szoruló hírek szerint

LEVERTÉK A SPANYOLORSZÁGI FORRADALMAT

Spanyol repülőgépek bombáztak egy francia hadihajót, amely zárótűz alá vette a bombavetőket

Török csapatok vonultak be a Dardanella-szorosba a montreauxi egyezmény aláírása után

Oroszországot vádolja az angol, olasz és német sajtó a spanyolországi események felidézésével — Anglia nem hajlandó é dem! ges megállapodásokra az előzetes Locarno-értekezleten Német- és Olaszországok nélkül

(MADRID.) A Reuter-iroda jelentése szerint a tegnapi és ma forgalomba került ellentétes hírekkel szemben a spanyolországi helyzet a következő volna: Franco tábornok, a jobboldali államcsíny irányító katonai parancsnok Marokkóban teljes sikert ért el, nemcsak azáltal, hogy az egész tartományt a hatalmába kerítette, hanem azáltal is, mert sikerült csapataival az európai szárazföldre is megvetni lábát. Szevilla é skörnyéke például szintén a jobboldali birtokába jutott, innen irányítja akciót, toborozza a jobboldali érzelmi lakosságot, főleg a templomgyalázások miatt felbőszült tömegeket a Népfront ellen. Sevillától és környékétől eltekintve a forrongás az egész ország területén felütötte fejét. Az a hír, hogy erős jobboldali osztagok Madridba vonultak volna be, valótlán. Ellenben valóság az, hogy a most hirtelen megalakult (Quiroga után a harmadik) kormány helyzete is tarthatatlan, mert a jobboldali frakciók semmiféle alakban sem kívánnak a Népfront tagjaival együttműködni. Koalíciós kormány megalakulásáról tehát szó sem lehet. Nagyon megnehezíti a helyzetet, hogy Gil Robles, akit a köztársasági elnök közvetítésre akart felkérni, ismeretlen helyen tartózkodik. Ugyancsak a Reuter számol be arról is, hogy az összeütközések mindenütt a késhegyre menő harcok jellegét öltötték fel és ennek tulajdonítható, hogy a halálos áldozatok száma mindkét részből

igen nagy.

KIMELETNÉLKÜLI HARC

Az új baloldali kormány kiméletnélküli harcot hirdet a felkelőkkel szemben. Erre legjellemzőbb hogy a spanyol hadsereg összes tisztjeit, a vezérkartól kezdve a hadnagyokig felmentették állásuktól és a hadsereget az altisztek parancsnoksága alá helyezték. Emellett a nyílt városokat könyörtelenül bombázzák az elfogott zendülőket lemészároltatják és egyébként is a legnagyobb könyörtelenséggel járnak el. Franco tábornok ezért irgalom nélküli megtorlást is helyezett kilátásba. Közben számos baloldali vezér, köztük Lerroux volt miniszterelnök és mások Portugáliába menekültek. Érdekes, hogy a spanyolországi polgárháborúból mennyire kivészik a részüket a rádió-leadók. A jobb és baloldal kezén levő rádióállomások ellentétes híreket közölve, arról számolnak be, hogy milyen újabb tartományok, városok és országrészek csatlakoztak a felkelőkhöz, illetve, hogy a felkelést leverték és a kormány ura a helyzetnek. Madridban és környékén a hírek szerint a kormány minden ellenállást legyőzött, míg más hír szerint a felkelők egyik vezérének, Molla tábornoknak csapatai, miután számos tartományt elfoglaltak, Madrid felé közelednek tüzéri csapattal megerősítve. Gibraltári jelentés szerint a tegnapi harcoknak legalább

négyezer halottjuk volt. A zendülők ultimátumot intéztek a kormányhoz, hogy adja meg magát, mert másképp mindenütt megkezdődnek a bombázások.

Újabb jelentések szerint Malagában elkezdődött uccai harcok folynak. Barcelonában kormányhű repülőgépek bombázták az arzenált és a zendülők által megszállott tüzérkaszárnnyakat. Számos épület lángokban áll. Délután a rádió útján fegyverbeszólították a munkásszervezeteket, hogy a kormánycsapatok segítségére siessenek. Ceutát négy hadihajó bombázta és a tüzelést az erődítmény ágyúi viszonozták. A Libertad hajó és másik három kisebb hajó személyzete letartóztatta tisztjeit, hogy azok át ne kerülhassanak a felkelőkhöz. Késő este a madridi kormány azt jelentette, hogy a kormány ismét ura lett a helyzetnek és helyreállította a rendet, Seville-t is beleértve, mert e jelentés szerint tegnap este Sevilla városa is újra a kormány kezére került. Kormánycsapatok közben megölték Garcia tábornokot, a felkelők egyik vezérét. Sanjurjo tábornok pedig repülőszerencsétlenség következtében vesztette el életét, amikor Portugáliából Spanyolországba érkezett, hogy a felkelők egyik csapatának vezetését átvegye. A felkelők letartóztatása pedig folyik. De a hírek még megerősítésre szorulnak.

SPANYOL BOMBÁK — EGY FRANCIA HAJÓN

A párisi Figaro szerint tegnap délből eddig még ismeretlen körülmények között spanyol repülőgépek bombát dobáltak a Lareche nevű francia hadihajóra. A francia hadihajó záróttiz alá vette a spanyol bombavetőt és ez a hajó-

tól 8 kilométernyire kényszerle szállást végzett a tengerparton. Mire azonban a hajó kikötött és páncélos motorcsónakok mentek a partra, már csak a repülőgépet találták meg, a pilóták nyomtalanul eltűntek. Nincs kizárva, hogy az ügyből diplomáciai viszály keletkezik Madrid és Páris között.

Német támadás a szovjet ellen

(BERLIN.) A sajtót a montreauxi Dardanella-értekezlet és a spanyolországi helyzet foglalkoztatja. A Frankfurter Zeitung szerint francia közvetítéssel és Eden engedékenysége folytán egy olyan állam érdekelt segítették elő, amely a legtöbbet ártott az utolsó évtizedekben a világnak: a szovjetet, amely ezt a spanyolországi példával hálálja meg. A Berliner Börsenzeitung fenyegető veszedelmet lát a francia—orosz összefogásban, amely súlyosan reánerkeztül Európára. Az Angriff úgy látja, hogy a montreauxi határozatok révén a Fekete tenger az orosz birodalom házi tengere és törekvéseinek menedéke lett, aminek majd szövetségesei fogják rövid időn belül kárát vallani. Göring lapja, az Essener National Zeitung annak a véleményének ad kifejezést, hogy a Dardanella-egyezménnyel a Keleti tengeri helyzetet is felborították, amit számszerű adatokkal igazol. A spanyol helyzetről pedig ezeket mondja: a német közvélemény kíváncsi arra, mit fog ezután írni a németellenes uszító sajtó, amely a Harmadik Birodalom kevés vérontással történt belső átalakulását a legelképezhetőbb rágalomokkal szórta be. Most, amikor csecsemőket ölnék halomra, öregeket és nőket hajtanak puskacsővé, állítólag a demokrácia jelszavával, miért nem uszítanak Németország ellenségei a jog és a kultúra hangoztatásával? A Völkischer Beobachter azt írja, hogy a kapitalista Franciaország segítséget nyújtott a támadó szovjet politikának, de máris tapasztalhatja, mit jelent ez a kommunista-kapitalista szövetkezés.

Tegnap Göring miniszterelnök elnökletével minisztertanács volt, amelynek folyamán Neurath külügyminiszter ismertette azokat az utasításokat, amelyeket a spanyolországi német alattvalók megvédésére tett. Bejelentette azt is, hogy számos német alattvaló Gibraltárra menekült, ahol az angolok megfelelő segélyben részesítették.

TÖRÖK HADSEREG A DARDANELLA-SZOROSBAN

(MONTREAU.) A római Stefani iroda jelentése szerint tegnap délből megindult a két hadosztályból és egy repülőosztagból álló török hadsereg a Dardanellák felé, ahová négy óra körül érkeztek meg, majd várakoztak pontosan addig az időpontig, amíg Rusdu Arras dinert adott az értekezlet tagjainak tiszteletére és annak megkezdése pillanatában az első török repülőgép behatolt a Dardanellák területére, azután követették a hadosztályok is. Az egyezmény aláírása egyébként tegnap este 8 órakor történt meg és az ülésen Bruce elnökolt, majd Rusdu Arras köszöntö meg a résztvevők támogatását s utána a katonai és japán delegátusok, Titulescu, Sato japán ki küldött, Boqueur, továbbá a jugoszláv és görög megbízottak beszéltek, méltatva az egyezmény jelentőségét. Rusdu Arras később dinertet látta vendégül az értekezlet részt-

vettől.

CSAK ELVI MEGBESZÉ- LÉS LEHET A LOCARNO- ÜGYBEN

(LONDON.) A Reuter Iroda jelentése szerint az angol hivatalos körökben végérvényesen kialakult a vélemény a Locarno-ügyben. E szerint Anglia nem kívánja az előzetes megbeszéléseket, de ha Franciaország ragaszkodik hozzájuk, nem tér ki előlük. Eleve tiltakozik ellenben az ellen, hogy a három bizottság (Anglia, Belgium, Franciaország) érdemleges megállapodásokat hozzon létre s főleg az ellen, hogy bármely irányban is felelősségi kérdéseket vessenek fel. Eden a kormány e határozatát ismételtelen is közölte a francia és belga követekkel.

A GYARMAT-KÉRDÉS

A Morning Post hosszabbban foglalkozik a dél-afrikai unió honvédelmi miniszterének, Pirovnek, beszédével és megállapítja, hogy a beszéd figyelemre méltó volt. De tekintettel arra, hogy abban Kamerun, Togo és a portugál Angola átadásáról esett szó, szóval olyan területekről, amelyek a dél-afrikai unió számára mit sem jelentenek, sokat veszít a nyilatkozat az értékéből. A gyarmatkérdésben különben Malcolm MacDonald ismételtelen nyilatkozott. E szerint Anglia mindaddig, amíg a kérdés hivatalos formában szönyegre nem kerül, állást nem foglalhat.

Nagy szenzációt keltett ugyanakkor a Morning Post azon értesülése, hogy Németország eddigi elhatározásával ellentétben az angol kérdőívre a választ még e hét folyamán Londonba eljuttatja.

Az alsóház tegnapi ülésén Eden hivatalosan bejelentette az előzetes megbeszélést a. Locarno-ügyben, de a részletekről nem nyilatkozott. Az alsóházban különben a fegyverkezési, költségvetési vitánál Attlee őrnagy beszédében hangsúlyozta, hogy Anglia a pénz áldozatok terén elment teljesítő képessége határáig.

FELELŐSSÉGGEL TARTOZIK...

A sajtó a spanyolországi eseményeket sajnálatosnak minősíti. A Times szerint, aki a mai helyzete előidézte, az a világ ítélőszéke előtt felelősséggel tartozik. Mert egy ország lakosságát a spanyolországihoz hasonló helyzetbe hozni, több, mint gonoszság. A Daily Mail leszögezi, hogy ez a jelenlegi állapot a baloldali elemek felszínre kerülése folytán előrelátható volt, de a bűn nem egyedül az övék, hanem jórészt az idegen befolyásoké, akik különösen az utóbbi két évben igen erős akcióba léptek Európa forradalmosítása érdekében. A Daily Herald szerint viszont a jobboldaliak erőszakos puceszkísérletei hozták ebbe a helyzetbe az országot és tették

végül elkeseredetté a hangulatot. A Daily Telegraph elővigyázatosságot ajánl, hogy a mozgalom, ha már segíteni nem lehet rajta, elszigetelt maradjon. A Manchester Guardian szerint előszörban Portugália és Franciaország azok, amelyekre nézve a spanyol helyzet a szomszédi viszonyról fogva veszedelmes lehet.

Olasz politikai körökben egységes vélemény, hogy a spanyolországi helyzetet orosz befolyás idézte elő. A Locarno-ügyről a lapok hallgatnak, amit ugye magyaráznak, hogy Itália — eddigi álláspontjához híven — érdeklősen tart minden olyan megállapodást, amelyet az ő és Németország távollétében kötnek meg.

Százan öltöznek az Ószer rongya b

Látogatás a tarka ócskaságok és foszlott rongyok szabadtéri boltjában, ahol a lyukas cipők között Bibliát és Krisztus-ke- resztet is árulnak...

(CLUJ.) A szemetes uttest bal szélén nagy a zsivaj, nagy a lármá. Tarka tömeg tolong és kiabálva alkuszik a rongyokra. A régi szép idők elmúltak, sok embert levetkezett a balsors. Ezek a jobb napokat élt egyének csüggeteg fejével kóricálnak az ószer lármájában és ritka garasaikból öltözetet, ruházatot vásárolnak össze az ucca szélén — a szabadtéri boltból.

ELADOM A ZSAKETTEMET, MERT ÉHEZEM...

Az ószer süketítő lármájában sétálónak nem az szurja meg a szívet, hogy vannak olyan nélkülözésektől üldözött emberek, akik innen vásárolnak rongyokat, — hanem azokat könnyezi meg a szem, akik alázattal befelé szegyenkezve a hónuk alatt kihozzák a régi, boldog időkbeli megmaradt kabátjaikat és a szegénység kényszere alatt eladják legutolsó „emléküket“.

A PÓSTAFŐTISZT NYAK- KENDŐKET ÁRUL

Jóságos arcú, szakállas bácsi kuporog a járda porán. Életéve 60 körüli. Rekedtes hangon nyakkendőt kínálja a piacon tolongóknak. Szóba elegyedtem ezzel a rokkant öreggel. Málvet sóhajtott, fájón felnyögött és ezeket mondotta: postafőtiszt voltam. Állásomból menesztettek. Nyugdíjaimért kálváriát jártam, de hiába! Két gyereke van Amerikában. Az egyiknek a gép levágta a lábát — nyomorék. A másik tudóbeteg. Kihez forduljak? Rendre-rendre eladogatom rongyait és ebből tengődöm a halál árnyékában. A postafőtiszt életem tartott egy pepita nyakkendőt, tiz lejért. Megveszem, hogy ebédeljen ez a jószágosarcu szenvedő magyar...

MANKÓS ÖREG ASSZONY ÉS A KRISZTUS-KERESZT

Az ószer alsó végén, a lyukas cipők között, fekete ruhás néni ke szorong. Kakukos fali órát és egy Krisztus-keresztet árul. A kép megdőbönt. A nadrágtartók között a Megváltó, egy kopott keresztben. Istenem, az élet mi mindent műveltet a fájdalmaakra fogant emberrel. Feltűnt nekem, hogy az ószer legnyomorultabbjai majd mind magyarok. Öreg bácsik és néni sanyalódó életét árulhatja a tövises balsors itt az ócskaságok piacán. Ugyan mit vétett ez az öreg Ella asszony, hogy a minden napieért el kell adnia a kakukos órát, amely alatt hajdanán színes álmokat szőtt férje oldalán. Semmit sem vétett! Ártatlanul ítélte az élet az ószerre!... Fia tartotta. S amióta gyermekét a Várme-gyeházán „leépítették“, azóta nin-

csen kenyere, támasza... Fiának is volt két leánykája akik szintén nyomorba hullottak, apjuk alásból való kikopásakor. Elia néni nagyot sir, könnye reá pereg az eladó Krisztus-keresztre... én már a tragédiák sötétjében annyira megszédültem, hogy elszomordva elhúzódtam az ószer zsivajából...

KÉT ING, RAADÁSUL PEDIG EGY BIBLIA

Nem a fantázia vezeti tollamat, amikor ezt a riportot írom. A valóság piacán vagyok, ahol nincsen megdőböntő csoda. A nap felhő alá bujt, talán azért, hogy ne lássam fényben, egészen tisztán a Zoltánné „fájdalmát“. Egy rozoga székfién ül Zoltánné és két inget árul. Hangja könyörgő, tekintete fáradt. Kérdőzködéseimre elmondja, hogy ki akarja kalibájából dobni, mert nem fizetett lakbért. Leánya tüdőgyulladásban fekszik. Nem tud keresni. Kihozta két legjobb inget, hogy eladja, ha csak fülembe sugja a sáppadt arszony, hogy aki tőlem vásárol, annak ráadásul oda adom ezt a csatos Bibliát is...

En nem ilyennek gondoltam az ószert. Azt hittem itt a kinőtt, felesleges rongyokat árulják. De nem! Itt éheznek, nélkülöznek, kapaskodnak bele az utolsó reménybe. Piacra dobják foszló rongyokban a multat, a régi szép napok tűnő derűjét és mindezt a mindennapi sovány, fekete kenyérért.

Az ószer a tragédiák szabadtéri színháza. A nyomor térképe. A bánat piaci lármája. Életért, kenyérért kapkodó emberek „temetője“.

Gyallay Pap Sándor.

— A VAK CSALÁD SEGÉLY-
KIALTASA. Pál András Stramba ucca 9 sz. alatt lakó világtalan kefekötőmester ugyancsak vak feleségével és két kis gyermekével fordult szerkesztőségünkhöz segítségért. Pál, aki szorgalmas munkás ember, kefekötő-mesterségéből igyekszik eltartani a kis családját, ami azonban rendkívül nehezen megy, annál is inkább, mert nincs pénze a munkaadóknak beszerzésére. Arra kéri, tehát a jószívű embereket, hogy valamiképpen igyekezzenek segítségére lenni abban az irányban, hogy valami kis pénzhez jusson, a részére szükséges nyersanyagok beszerzése céljából, hogy a két világtalan ember és a két kis gyerek ne kényszerüljön a legszörnyűbb nyomor elviselésére. Pál András kérését, magunk is nyomatékosan az irgalmas szívű olvasóink jóindulatába ajánljuk és nekik szánt adományokat szívesen továbbítjuk.

Minden ellenkező hírről szembe :

Kun Béla a spanyol forradalom kezdete óta Spanyolországban tartózkodik és a kommunista diktatúrát akarja kikiáltatni

Cluj-i magyar urileány érdeklősítő levele a forradalom központjában került Barcelonából — Gépfegyverek a katolikus templomok ornyában

(CLUJ.) Spanyolországban olyan óriási sebességgel viharznak az események, hogy mire a levél az Ibériai félszigetről Clujra érkezik, addig az eseményeknek a levélben foglalt leírása időszerűtlen lesz. Néhány nappal ezelőtt Barcelonából hozott levelet a posta, ahol K. Annus cluj-i magyar urileány, mint egy nagy gyógyszerészeti üzem magyar-francia levelezője van állásban. A fiatal leány, aki tanárnői diplomával a kezében ment ki Spanyolországba, izgalmas és érdeklősítő sorokkal eszteleni azokat az állapotokat, amelyek a mostani Spanyolországban vannak.

BARCELLONÁBÓL INDULT KI A BALOLDALI ÉS JOBBOLDALI FORRADALOM IS

Barcellona minden időben a szélsőségek városa volt. Annak idején itt zajlottak le a legvéresebb bikaviadalok, most pedig itt zajlanak le a legvéresebb összecsapások a szélső jobboldal és a szélső baloldal között.

K. Annus, amikor a spanyolországi baloldali mozgalom forradalmi lángolássá nőtt, már künt tartózkodott Barcelonában. Mint ismeretes, a katalán forradalommal lépett Spanyországra is a lejtő szélére és ekkor gyulladt ki az első templom, amelynek gyújtogatói kétségen kívül kommunisták voltak.

A baloldali forradalom itt született meg, itt nőtt ki oly hatalmasra, hogy elsöpörte a jobboldali irányzatú kormányt, lemondatta Zamora köztársasági elnököt és szinte odáig vitte a forradalmat, hogy második szovjetként kezdtek melegezni.

KUN BÉLA BARCELLONÁBAN TARTÓZKODIK

Annak idején az egész világ sajgója tele volt a hírrel, hogy Kun Béla, a hírhedt kommunista vezér, aki — mi tagadás — alaposan tönkre tette a magyar demokráciát, a kommunizmus uralomrajutása érdekében, mint a szovjet-kormány megbízottja, Barcelonában tartózkodik és a katalán felkelőket a jobboldal legnagyobb támasza, a katolikus egyház ellen uszítja.

A szovjet sajtó sietett ezt a hírt gyorsan megcáfolni. Maga Kun Béla is a Finnországban lévő Helsinki-ből (Finnország) keltezett nyilatkozatban jelentette ki, hogy nem volt és nem is megy Spanyolországba.

K. Annus leveléből azonban kiténik és ezt más oldalról is megerősítették, hogy :

Kun Béla a spanyolországi forradalom első hírére Barcelonába utazott, ahol jelenleg is tartózkodik és kommunista tevékenységet folytat.

Mint magyar, K. Annus is

deklodott Kun Béláról, sőt két ízben látta is az uccán. A vörös vezér, akit egyébként a tisztviselő látásából még régebről jól ismert mindkét alkalommal autóban ült, körülveve polgári ruhás egyénnel.

A BARCELLONAI KÁVÉHAZI OSTROM HITELES TÖRTÉNETE

Körülbelül négy hete történt, hogy Barcelonában a jobboldaliak és baloldaliak között véres csata zajlott le az egyik legelőkelőbb barcelonai kávéházban. Ennek a példátlan támadásnak, amelynek egyébként három halottja és nagyszámu sebesültje volt, a hiteles története a következő:

Az előkelő kávéházban az egyik sarokban néhány jobboldali fiatal ember foglalt helyet. Már előző napon a kávéház környékén ezek a fiatal emberek összevették egy baloldali csoporttal. A baloldaliak, amint elhaladtak a kávéház előtt, észrevették a jobboldali pártállású fiatalembereket, behatoltak az étterembe és valóságos revolvertüzbe fogták az ott tartózkodókat. A jobboldaliak válaszoltak és heves tüzharc fejlődött ki. A jobboldaliak végül is két halottat hátrahagyva elmenekül-

tek. A harmadik áldozat pedig egy magános ur, — aki, mint később kiderült, — olasz állampolgár volt.

GÉPFEGYVEREK ŐRZIK A BARCELLONAI KATHOLIKUS TEMPLOMOKAT

A spanyol kommunista mozgalom óta a templomok ellen szinte napirenden vannak a merényletek. A jobboldali ifjuság vállalkozott a templomok megvédésére. Azzal azonban tisztában voltak, hogy gigászi küzdelmet kell vívniuk a gyújtogatók és fosztogatók ellen. A kérdést úgy oldották meg, hogy a barcelonai templomok kapujába és tornyába gépfegyvereket állítottak és azzal védtek meg a szent helyeket. Nem egyszer történt meg, hogy éjnek idején a templomok tornyából gépfegyverropogás riasztotta fel az alvó lakosságot. Ilyenkor mindenki keresztet vetett és imádkozott, hogy a kommunisták ne érhék el céljukat és a templomot a gépfegyverek sikerrel védjék meg.

És azóta egyetlen egy esetben történt meg, hogy Barcelonában a katolikus templomot felgyújtották. Az őrsegek azonban tovább vigyáznak ...

(-ra-re.)

Napradean Andrei „karrierje” a vitézségi kitüntetésektől halálos ítéleten és megkegyelmezésen át — a besurranó lopásokig és a rovott multig

(CLUJ.) Tipikus gonosztevőt füleit le a IV. kerületi rendőrség az éjszaka folyamán. A Decebal-uccában levő „Domus” elnevezésű új bérpalotában lakó egyik uriaszszony késő éjjel arra lett figyelmes, hogy ismeretlen férfi bujkál az udvarban. Rögtön felriasztották az összes lakókat s közben értesítették a közelben őrszolgálatot teljesítő rendőrt is és így a rejtélyes „fantomot” galléron fogva előállították a IV. kerületi rendőrségre. Kihallgatása során megállapítást nyert, hogy a 38 éves, szurós tekintetű barna férfi Napradean Andrei, somesmegyei Sita községbeli notórius gonosztevővel azonos, aki többször ült már több fogházban különböző szélhámosságokért.

NAPRADEAN KARRIERJE

Napradeant szép férfinek lehetne mondani, ha nem volna olyan kemény kifejezés az arcán, amely fékezhetetlen vadságot és lelketlenséget árul el. Egyszerű parasztfiú. De még gyerek korában csodálatos természetes, született intelligenciáról adott bizonyosságot. Falujában mindenki azt jósoita, hogy vagy nagy ur, vagy pedig nagystilű gazember lesz belőle. 1916-ban bevonult katonának és három hónap múlva már káplári

rang tündöklött Napradean színeszínű paroliján. Két évig harcolt az orosz, majd az olasz fronton. Vitézségi érdemeiért őrmesterré léptették elő és több kitüntetéssel sarkalták még ambícióját. Közben megsebesült. Miután felgyógyult, a mögöttes prágai háziezredhez küldték.

AZ ŐRMESTER ÚR, MINT SIKKASZTÓ

Prágában Napradean őrmester nagy lábon kezdett élni. Minden éjszaka nagystilű murikat csapott az „Albrecht kaszánya” mellett a „Magyar Csárdá”-ban, szép nők társaságában. Szerény fizetése azonban nem tudta fedezni Napradean nagyuri kívánságait és egy szép napon arra határozta el magát, hogy valahogyan segíteni fog ezen a dolgon. Tudniillik, hogy „mellékes uton” fog pénzt szerezni. Minden hónapban kisebb-nagyobb összegeket sikkasztott, másfél éven belül, amíg végre rájöttek panamáira és letartóztatták. Közben egy kis kémkedést is rástítottak. Emiatt halálra is ítélték. Az ítéletet azonban nem hajtották végre. Egy 51-es ezredes közbejárására életfogytiglani börtönre változtatták át büntetését.

Az 1918-ban történt forradalom

azután levette Napradean kezéről a „karpercet”, illetve a bilincset és haza került. Mintha ujjaszületett volna, úgy érezte magát, amikor szabadlábra helyezték s legkömolyabban gondolt arra, hogy többé soha sem fog olyan dolgot elkövetni, ami miatt újra oda kerül, „ahol még a madár sem érzi jól magát”.

„NEM KAPALOK — ÉN UR VAGYOK”

Napradean annyira imádta a kardot, hogy az még a fronton is állandóan az oldalán csörömpölt. És amikor felebbvalói arra hívták fel a figyelmét, hogy ott nem köteles kardot viselni, így válaszolt: — Kapitány ur kérem alázattal, annyira megszoktam, hogy, ha majd le is szerelek, kénytelen leszek egy kapanyelet felkötni az oldalamra. Otthon szülei egy ideig hagyták, hogy pihenje ki a harc-téri szenvedéseket, de tavasszal már kapát nyomtak a kezébe. A volt őrmester azonban a kapanyelet idegesen ketté törte:

— Nem kapálok, nem kaszálok, én ur vagyok! ...

Majd Deje s onnan pedig Clujra került, hogy valahogy elhelyezkedjék. Közben azonban veszedelmes gonosztevő lett és sorra látogatta meg Ardeal fogházait, mint rendes lakó. Most ismét bizonyára nem azzal a szándékkal ment be a „Domus” palota udvarába éjjelkor, hogy a megboldogult Samson mérnök művében gyönyörködjön, hanem tisztán azzal a tervvel, hogy onnan „emlékül” magával vigyen valamit. De — pechjére — ártalmatlanná tették.

Igaza van tehát a régi, nagyon elköptatott szólásmondásnak: Aki délelőtt gazember, délután sem lesz beületes ember ...

Pap János.

ALLANDÓAN EMELIK LONDONBAN A NŐI RENDŐRÖK SZÁMÁT

(LONDON.) Néhány hét múlva újabb 60 női rendőr fejezi be kiképzését a londoni rendőrségi kiképző-iskolába s ezeket azonnal szolgálatba is fogják helyezni. Ez idő szerint 40 nőrendőr teljesít szolgálatot az angol fővárosban, de ezek számát fokozatosan néhány százra emelik. A rendőrség kötelekékbe ezeket a nőket csak rendkívüli szigorú vizsgák letétele után veszik fel. Testi ügyességüktől és sportokban való edzettségükről eltekintve, igen alapos elméleti tudást is megkövetelnek tőlük és amikor a két éves kiképzőtanfolyamot elvégzik, úgy elméleti, mint gyakorlati vonatkozásban igen szigorú vizsgálatnak vetik alá. Hosszu ideig az angol rendőrség vezetői erősen idegenkedtek attól, hogy nőket alkalmazzanak szolgálatban, de miután az első kísérletezések teljes sikerrel jártak, most már szívesen adnak helyet a nyomozói érzékkel és rátermettséggel rendelkező nőknek a rendőrség kötelekékében. Ezeket a női rendőröket ámbár főleg kényesebb természetű ügyekben, a nők ellen folytatandó vizsgálatoknál és különböző diszkrét jellegű megbízásoknál igen jól lehet használni. Ennek tulajdonítható, hogy ma már egyre jobban szaporodik a női rendőrök száma London területén.

HAJSZA

A BRAZILIAI
GYÉMÁNT-
MEZŐKÖN

Irtá: MÁCNÁSY TIVADAR

A „Jó estét” eredeti regénye.
(Utánnymondta Iltos.)

2.

— Nagyobb gazember nem volt nálad a földön.

— Lehet, de okosabb is kevés. Bizonyíts be rólam valamit! Gondolkozz!

Elhallgattak.

Kis idő múlva Francois újra megszólalt:

— Hiába töröd a fejed.

— A gyémántok a Piquiri alatt.

— Hahaha! Csak ellened bizonyi tanak. Bármilyen nagyértékűek is mit sem számítanak vagyonommal és életemmel szemben. Ha kíváncsi holnap bejelentem a hatóságoknak legyen az övék, de övék a fejed is. Hallod-e, Martin Duval? Ez a te átkozott, vén fejed is rámeleg, csak moccanni merj!

— Marietta a tied legyen? ... Nem Francois, nem lehet komoly beszéd ez ... Játék ugy-e?

— Annyira játék, hogy huszon-négy órát adok a gondolkodásra, holnap ilyenkor itt vagyunk a verandán, érted?

— Hát mégis?

— Mégis ... És ha addig nem gondolgat meg a dolgot, lógni fogsz. S amikor majd odakinn összeveri bokáidat a szél, Mariettát magammal viszem, de akkor már csak szeretőm lesz, mert Francois Barree akasztott gazember leányát nem veheti feleségül.

— Oh átkozott!

— Csak átkozódj vén bűnös.

— Tiszta virág ilyen ocsmány kezekben, ilyen undorító kezekben, mint a tied? Brr! Halálos keserűség fog el, ha rá gondolsz.

— Csak hizelegj tovább. Itt hagylak, nézd a holdat. Gondolj menyasszonyodra, aki nem fog eresztetni, megölel úgy, hogy elköltöztél erről a világról egy kicsit. Ismered ezt a menyasszonyt?

— Verjen meg az Isten!

— Kötélnek hívják barátom és leendő apósom. Felállott és fel-alá járt a verandán. Tulajdonképpen nevetni kell ezen a komédián. Martin Duval Barrée apósa. Hahaha! Nevezz ezen te vén bolond!

A hallgatózó magas ember lenn az árnyékban ököibe szorította a kezét és a levegőbe sujtott vele:

— Átkozott! — sziszegte fogai között.

— Miért nevetnek? — kérdezte Martin. Hidd el, jobban tennéd, ha békében hagynál. Szívesen neked adnám a gyémántok felét.

Az ismeretlen odalenn feifigyelt ezekre a szavakra.

— Mind az enyém lesz ugyis. Öreg vagy már, meghalsz és leányoddal együtt remélem megkapom azokat.

— Ha tied lenne Marietta, akkor igen. De nem lesz a tied.

(Folytatjuk.)

SPORT

Olimpiából elindult az olimpiai tűz ...

(ATHÉN.) A berlini olimpiai játékok nyitánya tegnap az olimpiai tűz lágrollobbantásával megtörtént. Az ókori olimpiai játékok színhelyén, Olympia faluban Vakalopoulos görög miniszter a nap sugarait összegyűjtő lencsék segítségével lángra lobbantotta az olimpiai tüzet, melyet az egykori olimpiai színhelyére, a stadionban vittek, ahol az oltáron elhelyezett gyertyákat gyújtottak meg vele. Olimpiából a staféta Athénbe futott, ahonnan Delphin keresztül Szaloniki lesz a stafétafutás legközelebbi célja. — Conbertin báró, a modern olimpiák megteremtője, az olimpiai tűz kigyulladására alkalmából üzenetet küldött a világ nemzeteknek, mely szerint a jövő azoké a nemzeteké, melyek fiatalágukat a kor szellemében tudják nevelni.

Magyarország Lengyelországgal kerül össze az olimpiai labdarugótorna első fordulójában

(BERLIN.) Az olimpiai futballtorna rendező bizottsága a jelentkezett 16 nemzetet a következő két csoportba osztotta:

„Erosek csoportja”: Anglia, Egyiptom, Lengyelország, Németország, Norvégia, Olaszország, Peru, Svédország. „Gyengék csoportja”: Magyarország, Ausztria, Finnország, Kína, Törökország, Luxemburg, USA, Japán.

Az I. forduló sorsolását a két csoport között a következőképpen ejtették meg: Egyiptom—Ausztria A., Lengyelország—Magyarország B., Olaszország—USA C., Svédország—Japán D., Nor-

végia—Törökország E., Anglia—Kína F., Németország—Luxemburg G., Peru—Finnország H.

A II. forduló sorsolása a következő: H—D X., E—G J., D—C V., F—B Z.

A III. fordulóban X—J ellen, V pedig Z ellen fog játszani. A győztesek a döntőbe, a vesztesek a 3—4. helyért vívandó küzdelembe jutnak. A magyar csapat tehát, ha első ellenfelét, Lengyelországot legyőzi, az Anglia—Kína mérkőzés győztésével — biztosan Angliával — kerül szembe, melynek amatőr csapatát legyőzni — szinte lehetetlen feladatot jelent részére.

Az Universitatea még nem nyerte meg a selejtezőt — mondják az ILSA játékosai

(CLUJ.) Az Universitatea vasárnapi bravúros győzelme az egész országban nagy feltűnést keltett. A ma ideérkező timisoarai lapok nagy cikkeket számlálnak be az U szép győzelméről és különösen a fedezetor játékát dicsérik, mely emberfeletti munkát végzett az egész mérkőzés alatt.

Az egyik timisoarai napilapban nyilatkoznak az ILSA játékosai. A veterán Wetzter, aki hosszú évekig töltötte be a

válogatottban a középcsatár posztját, kijelentette, hogy ezt a selejtezőt az U még nem nyerte meg, mert az összes játékosok becsületeszavukat adták, hogy a vasárnapi, második döntő mérkőzésen minden erejükkel azon lesznek, hogy behozhassák az U három gól előnyét, ami nem tartozik a lehetetlenségek közé. Hogy ez mennyiben fog sikerülni, azt majd vasárnap délután 6 órakor fogjuk a sporttelepen meglátni.

Csütörtök délután 7 órakor Bocskay—Victoria nemzetközi mérkőzés

(CLUJ.) Az OETR tegnap este táviratilag értesítette a Victoriát, hogy engedélyezi a csütörtökre kitűzött Bocskay elleni nemzetközi mérkőzését. A debreceni csapat, amely ma délután Oradean játszik a CAO-val, komplett összeállításban jön le Clujra is, a Victoria elleni mérkőzésére. A cluji csapat nagyon készül a csütörtöki küzdelemre, amit, hogy mindenki megtekinthesen, a rendes vasárnapi helyárok mellett rendeznek meg. Jegyek elővételben Stadion sportáruházban kaphatók.

A cluji Biróbizottság (Giurgiu elnök, Raab titkár) hivatalosan közli, hogy városunkban a mai nappal, f. hó 21-ével kezdetét veszi a kerület hivatalos helyiségében az összes kategóriájú futballbírók számára egy előadás-sorozat, este nyolc órai kezdettel. Az előadás-sorozat meghallgatása a bírókra, központi rendelkezés értelmében, kötelező.

(TIMISOARA.) A román olimpiai ökölvívókeret 8:6 arányban győzött a budapesti Vasutasok ellen, mely ma Aradon mérkőzik az osztrákok ellen összeállított román csapattal.

„TOLDI MIKLÓS EMLÉKÉREM” A sport és testnevelés szerzett érdemek elismerésére alapított „Toldi Miklós emlék-érem”, címen, melynek három fokozata van: arany, ezüst és bronzérem melyeket a sportban elért kiváló teljesítményeikért belföldi és külföldi magyar versenyzők kaphatnak meg.

LONDONI JELENTÉS SZERINT Ausztrália a Németország elleni Davis Cup zónadöntőben a II. nap után 2:1 arányban vezet.

KÉT ÉS FÉLEZERÉVES DIJ A BERLINI OLIMPIA MARATHONI GYŐZTESÉNEK. A Ravantinos athéni könyvkiadó cég páratlanul értékes tiszteletdíjat ajánlott fel a berlini olimpia marathoni bajnokának: egy csodaszép korintiai bronz-sisakot a Krisztus előtti hatodik századból. A sisakot a görögországi Olimpia közelében történt ásatásoknál találták.

TEKE-SPORT

A cluji kerület hivatalos közleménye

1. A Hercules Cluj részére engedély adatik július 19-ikére a turdai Sticla és TTT elleni mérkőzésekre.
2. Mérkőzéseredmények: Familia—Hercules 204—169, 13 ját. Familia—Hercules 189—164, 13 ját. Favorit—Stop 12 178—151, 12 ját. Matador Oradea—Matador Cluj 255—244, 17 ját. Prietenii Buni—Matador Oradea 282—219, 20 ját. Romania—Hercules 158—139, 12 ját. Familia—Favorit 133—115, 10 ját.
3. Felhívjuk a kerület összes egyesületeit, hogy évi 120 lejés tagsági díjait sürgősen fizessék ki, ellenkező esetben a fegyelmi bizottság elé utaltatnak.

Cluj, 1936. július 26-án.

Dr. I. G. Russu s. k. elnök. — Dr. I. Ossian s. k. főtitkár.

ORADEAI KÖZLEMÉNYEK: Prietenii Buni Cluj—Matador I. 219—166, 18 ját. 3 menet. Matador II.—Prietenii Buni 241—212, 15 ját. 4 menet. Prietenii Buni—Matador női csapatok 58—49, 6 ját. 5 menet.

GILAU. Apollo—Snur 169—157, 13 ját. 3 menet. Snur—Record 154—139, 15 ját. 3 menet.

TARSAJAI ÉLET

() A KATOLIKUS KÖR ANNA-BALJA. A Katolikus Kör f. hó 25-ikén, szombaton este 10 órai kezdettel rendezi meg ez évben is Kogălniceanu 7. szám alatt levő összes helyiségeiben és udvarán a minden évben oly nagy sikert hozott 9nna-bálját, melyre az izlésese kiállított meghívókat most küldi szét a rendezőség. Akik meghívókat tévedésből nem kaptak meg, szíveskedjenek azt idejében a Kör titkári hivatalában bejelenteni.

MOZI

EDISON-MOZGÓ MŰSORA:

2 hatalmas filmremek román és magyar feliratokkal: I. CSULITTA A TANCOSNÓ ÉS A TORREADOR. (Trombita harson). Rendkívül izgalmas kalandor film. George Raft, Adolphe Menjou, Frances Drake. II. NAGYHERCEGNŐ ÉS PINCÉR. Vigjáték. Bing Crosby, Kitty Carlisle. Helyárok: 9 és 13 lej. Kezdet 3, 6 és 9.

OPERA-MOZGÓ MŰSORA:

Kedden és szerdán: OROSZORSZÁG DÉMONA. Fősz.: John Ethel, Lionel Barrymore. Magyar feliratok. Csütörtöktől: VIHAR A SÁRGA TENGERTEN. Fősz.: Clark Gable, Jean Harlow, Wallace Beery. Magyar feliratok. Jón: MEGBESZÉLT RANDEVU. Premier. Georg Raft, Alice Faye.

ROYAL-MOZGÓ MŰSORA:

Premier! I. HALÓKOCSEK ELLENŐRE. Dekóra regénye után. Hangulatos, pikáns szalon vigjáték. Georg Alexander, Theo Lingen. II. OCHI CIORNIA. (Fekete szemek). Harry Baur, Simone Simon, Jean Pierre Aumont világsikerű filmje. Mindkét filmben magyar feliratok.

CAPITOL MOZGÓ MŰSORA

MŰSORA
JUANITA! A szerelem muzsikája. Főszereplők: Alfred Rode és Mireille Perry.

DAVILLA SZINKÖR-MOZGÓ

Mai kezdettel: A VOLGA HAJÓSA. Fősz.: Inkisinnoff és Pierre Blaicher Magyar felirattal. Helyárok 12 és 19 lej.

MUNKÁS-MOZGÓ MŰSORA:

Kedden csak két nap 3-kor, 6-kor és 9: I. A VÉGZETES ÉJSZAKA. Megható társadalmi dráma. Főszerepben: Teodor Loos. II. JÖNNEK A TENGERSZÉK. Az amerikai flotta közreműködésével. Fősz.: James Gagny és Gloria Stuart. — Szerdától új műsor: A PRÁGAI DIÁK. II. EGY ÉJSZAKA TITKAI. Warner Oland dal.

Milliárdos vagyont szerzett egy fiatal délamerikai indián

Hogyan [átszolta] ki a kávétrösztöt az inkák kései ivadéka?

A délamerikai indiánok sorsáról szomorú legendák keringenek. Általában az a hír járja róluk, hogy a büszke inkák kései ivadékaik elkorcsosodtak s minden hasznos és életrevaló munkára képtelenek. Brasco Miguel Cochamba indián ivadék példája azonban egészen most bizonnyit.

A KIGYÓBÜVÖLŐ

Ki az a Brasco Miguel Cochamba? A Kordillerák keleti fensíkján született, mint egy szegény lámapésztor fia. Ezen a vidéken azonban soha sem lehetünk biztosak az emberek származását illetőleg. Az egyszerű lámapésztorról is úgy tudták a környék lakói, hogy az ősi inka királyok vére csörgedez ereiben. A fia ott csavargott a környék falvaiban és városaiban s bizony — koldult. Szép volt, mint egy antik isten. Tizenhárom esztendő korára megfélemlítő erő és határozottság sugárzott a szemeiből. Aztán, hogy, hogy nem, kigyóbüvölésre adta magát. Senki se tanította, senki se magyarázta, hogy kell azt a veszedelmes mesterséget gyakorolni. De mégis értett hozzá. Mérges kigyókat fogott és megszelídítette azokat. Majd borzalmas hullóval bejárta a nagyobb városokat is. Szép pénzt keresett, úgy, hogy még nem volt 18 esztendő s máris egy kis tőkét gyűjtött össze magának.

A KÁVÉ

És ekkor jött a nagy fordulat. A kávé hozta meg az inkák kései ivadékának csodálatos szerencséjét. A kávé, amely az ültetvények nagy részét végromlással fenyegette. Hogy történt, mint történt? Délamerikában rengeteg kávé termett, úgy, hogy a termelők nem tudták értékesíteni. Ekkor a kávétröszt elhatározta, hogy a főlős mennyiségeket egyszerűen belöketi a tengerbe. Délamerika kávétermelő államaiban megkezdődött az áruk pusztítása. Ezer és ezer métermázsas nyers kávé szállítottak a tengerpartra és súlyszettettek el a hullámokba. Brasco Miguel Cochamba most akciósra lépett. Kis tőkéjével megvesztegette a kávé elpusztításával megbízott szállító munkásokat s ezek aztán ahelyett, hogy a tengerbe súlyszettették volna az értéktelenné vált árut, a fiatal indián által megjelölt helyre szállították. Rengeteg kávé szállított így el. Mikor aztán már azt gondolta, hogy elég áru felett rendelkezik, s egyszerre nagy mennyiségű portékát dobott a piacra. Elképzelhető, hogy mi lett az eredmény? A mesterségesen fentartott kávéárak pillanatok alatt semmivé lettek. A kávétröszt vezetői a hajukat tépték, de nem tudtak segíteni a dolgon. Erre ajánlatot tettek az inka-ivadék-

nak: megveszik az áruját és bevételezték a kávétröszt igazgatóságába. Egy szóval vagyont adnak neki, csak ne rontsa a már nagy nehezen megszilárdított árakat. És Brasco Miguel Cochamba elfogadta az ajánlatot. Nem volt még 20 esztendő, de a vagyonát már 20 millió pesóra: 800 millió lejre becsülték.

A 22 ESZTENDŐS KRÖZUS

Ma sem több 22 esztendősnél, de már óriási ültetvényei, gyapotszövő gyárjai, kénbányái és egyéb javai vannak. Mert a lángeszű fia-

tal indiánus a kávétröszttel szembeni sikere után sem tétlenkedett. Amellett egyike Délamerika legszébb, legdélcegebb férfiainak. Valóságos rézbőrű Apolló. Nagylelkű és melegszívű, aki tele marokkal szórja adományait. Rengeteg pénzt áldoz indián származású tehetséges fiatalemberek tanítására. Brasco Miguel Cochamba példája bizonyítja, hogy az inkák kései ivadékaik távolról sem korcsosodtak el és adott körülmények között még mindig nagy dolgokra képesek.

Negyvenhatfokos szomorú vasárnap a strandon, ahol tizen ülnek egy kabinban, ezren maradnak kabin nélkül, a pénztár meg ötvenezer lejes bevételt csinál

(CLUJ.) A bejáratnál jobbra fokete táblán két szó és két szám. Levegő: 45, víz: 28 fok. A konflis-lovak szomorúan látogatják fejüket, a kocsis valahol az árnyékos fűben horgol, a pénztár körül vakító fehér strandruhás férfiak, nők tolonganak, törlik homlokukat, kapják a megváltó jegyet és rohannak tovább türelmetlenül. Az aszfalt folyik a perzselő melegben, árnyékos vendéglőkben halkán cuppannak a jéghideg sörsüvegek, a cukrász megint kihúz két fagyaltot a tábláról, a fürdőruha-kezesek dörzsölik, a moztulajdonosok pedig tördelik kezeiket. Fent az égen millió és millió kilométer távolságra hűgűs földünk a nap ragyog és önti dühösen, kajánul gyilkos sugarait. Városunkban beállott a kánikula.

VAN KABINOD?

Ez mintegy ezer kabinnélküli embernek a csatakiáltása. Öten-tizen egy-egy kabinban. Bent van apa, anya, nagybácsi, nagynéni, házmester bácsi, kereszt mama, Pista a szomszédból és Juli a cseléd. Részletekben vetkőződnek. A mama lehuzza a cipőjét, harisnyáját és kiáll az ajtó elé. A papa bemegy, leveti

ingét, kint az ajtó előtt jajgatnak, egy szál nadrágban kiiramodik. A kereszt mama veti le most a cipőjét a nagynénivel együtt Juli segítségével. Kijönnek hárman és helyet adnak a férfiaknak. Ujból bekerül a mama, felöltözik, kiszorítja karcsu természetét az ajtón és ismét kezdődik az egész. Végül mind készen vannak. A mama visszamegy, „körülnézni”. Hely híján bedugja a rántott csirkét a nagybácsinak a cipőjébe, az ugorkasálátat apa nadrágjának zsebébe, a téstát — hogy a hangyák ne egyék meg — a Pista futball-labdájának üres belsejébe. Aztán bevágja az ajtót és döngő léptekkel tovább megy.

A SÍRÓ USZÓBAJNOKNÓ

A tribün zsufolya van, a versenyek javában folynak. Rálépek egy piros arcú ur vakbelére, egy hölgy májára, lábom pedig beleteszem egy barna, fiatal ember szájába, lesodrom egyiknek bal-fülét és máris helyet szorítottam magamnak. A hölgyek usznak. Ütemesen bukkannak fel a fejek a csillogó vízből, hullámok zajlanak mögöttük és egészen felhallatszik erős lihegésük. Az élen egy cluji sportamazon vezet. Háta

mögött a tárgumuresi erősen szorít, a cél előtt beéri, de egyet „slukkol” a jó Szamos-vízből, leáll, lassan uszik be a célhoz. Megfogja a medence peremét, lehajtja fejét. Kevesen látják, hogy a hölgy hiven női egyéniségéhez, elsírta magát. Sós könnyei lassan hullnak a medence vizébe. Legyőzője oda uszik, kezét fog vele és vigasztalja. Síró-mosolygó arccal száll ki a vízből.

EMBER, AKI OT LEJÉRT MEG- AKARJA VENNI A STRANDOT

A tribünre nem lehet egyszerűen bejutni. Fizetni kell. A tárgumuresiek utja sok pénzbe került. A pénztár előtt megáll egy ur. Ot lejért jegyet vesz.

— Délutánra is jó?

— Igen.

Helyet foglal, papírcsákót rak fel fejére, de nem ül nyugodtan. Egyelőre egyedül ül az emelvényen, de azért feláll és kiabálni kezd:

— Kezdek meg már azt a mérközést.

A mérközést megkezdik. A papírcsákós ur először ponyvát kér a feje fölé, hangosan tiltakozik az ellen, hogy előtte járjanak, gyermeket int magához és üzenetet küld a kikiáltóhoz, hogy kiabáljon hangosabban, vagy igyon egy spricert, követeli, hogy gyalulják le az egész tribünt, mert felsértette egy szálkában a lábát, méltatlankodik, hogy mért nem szól a zene, vagy ha megszólal, mért játsza a Duna-kerengőt és mért nem a donikozák indulót. Végül magához int egy rendezőt és ezt sugja fülébe:

— Nézze kérem, ott szemben vannak azok a fehér padok. Igaz, hogy mind-egyiken ülnek vagy tizen-huszan. Én itt nem látok jót. Hozzanak nekem ide egy olyan padot...

VALAKINEK ROSSZUL LESZ A NADRÁGJA

A vízben szabályszerűen és szabályellenesen gyurják egymást a pólózók. A jó víz mindent eltakar. Két lábbal átölelik az ellenfél derekát, lenyomják a víz alá és közben rugnak egyet a gyomrába, mert ami biztos, az biztos. Vagy pedig a legkisebb érintésre lemerülnek a víz alá, nekirontanak az ellenfél nadrágjának, hogy aztán panaszkodó képpel felbukkanjanak és kézzel integeszenek:

— Lenyomott az a disznó!

Az egyik csatár heves küzdelem közben hirtelen csodálkozó arccal megáll. Kezeit ledugja a víz alá és lázasan keres valamit. Integtet a bírónak, lassan óvatosan tovább uszik, egyik keze állandóan a víz alatt. Egy éles szemű drukker észreveszi a balesetet. Feláll és hangja végig süvölt a közönség felett:

— Bíró ur! Annak a kéksapkásnak rosszul lett a nadrágja...

A BEVÉTEL: 50 EZER LEJ

A kasszánál tucatjával hevernek az üres jegytömbök. Érdeklődöm a bevétel után. A pénztáros hölgy ceruzával számol, aztán megmondja az eredményt: ötvenezer lej. Ötezer ember szorongott vasárnap a strandon.

Az ajtónál a rendőr és a jegyszedők mosolyognak.

— Da domnule, ötvenezer lej.

Ma már elmúlt a kánikula. Az eget szürke felhők vonják be és ezren és ezren várják a megváltó, záporozó, nyári esőt. (mb.)

Lapunkban hirdetni, biztos sikert jelent!

RITKA ALKALOM! Szenzációsan érdekesítő történelmi és társadalmi regények rendkívüli leszállított árakban:

Fazekas Sándor: Rózsa Sándor az alföldi haramia 8 kötetben, 2584 oldal.	Régi ár 480.—, most Lei 56.—
Fazekas Sándor: Bogár Imre az erdők királya 4 kötetben 1179 oldal.	Régi ár 232.—, most Lei 28.—
Temesy György: Ármány és szerelem, 4 kötetben 1340 oldal. Régi ár 268.—, most Lei 29.—	
Castellani: Rinaldo Rinaldini, a sziklák fejedelme, 8 kötetben, 2618 oldal, régi ár 484.—, most Lei 56.—	
Brühl: A grófi kastély titka, vagy két hűséges szív kálváriája. 4 kötetben 1580 oldal. Régi ár 276.—, most Lei 28.—	
Falk Viktor: Varsó hóhéra, 8 kötetben, 2520 oldal, régi ár 488.—, most Lei 56.—	
Solyom László: Sobri Jóska, az uri haramia, 7 kötetben, 2096 oldal. Régi ár 420.—, most Lei 49.—	
Temeshy György: Czinka Panna, a fejedelem csalóánya, 5 kötetben, 1752 oldal. Régi ár 320.—, most Lei 35.—	
Falk Viktor: Szerelem és szenvedély, vagy szerelem a bitófa alatt 6 kötetben 1960 oldal. Régi ár 360.—, most Lei 42.—	
Brühl: Gályarab, vagy a velencei rémes éj 6 kötetben, 1960 oldal. Régi ár 360.—, most Lei 42.—	
Temeshy Gy.: A véres trón, vagy egy király lány kedvesei 12 kötetben, 2280 oldal. Régi ár 120.—, most Lei 48.—	

Vidéki rendelésnél egy sorozat után 10 Lei portóköltség.
„CULTURA” Hirlapiroda, Cluj, Str. Memorandului Nr. 4.

Ruhák festését
és tisztítását

„CRISTAL”

CLUJ végzi kifogástalanul
Tel. 180. Cégtulajdonos TÖRN

Szavanként 1 Lei, vastagabb betűvel 2 Lei. Legkisebb hirdetés ára 10 Lei. Jelíges, vagy címnélküli hirdetések kezelési díja 5 Lei. Hirdetéseket aznapi megjelenésre d. e. 11 óráig, csütörtöki számba szerdán, vasárnapiba szombaton d. e. 10 óráig lehet feladni.

APRÓHIRDETÉSEK

Csak portózzott jelíges leveleket fogadjunk. — Vidékieknek válaszbélyeges kérdésködékre válaszolunk. — Hivatalos óra reggel 8 órától este 7 óráig.

LEVELEZÉS

ARANYÉRT LEGTÖBBET FIZETEK ROSNER ÓRAS, ÉKSZERÉSZ CLUJ, REGELE FERDINAND 114. TAKARÉKOSÁGI KÖNYVECSKÉRE KISZOLGALOK (f 550)

TUSNADI! Mi van Veled? Miért írsz oly keveset? Üdv. T. (1891)

HAZASSÁG céljából keresek vén leányt, pénzzel vagy vagyonnal. 45-55 évesek irjanak. Testi hiba nem számít. „Bürözdí” jelige. (1890)

ADÁS-VÉTEL

ARANYÉRT LEGTÖBBET FIZET CASA OROLOGIAR PIATA MIHAI VITEAZUL 11. (f 263)

KÉSZPÉNKÉNY

Osakis het... részletfizetésre árulunk férfi és női cipőket. Itten egyben értesítjük vevőinket, hogy 1936. augusztus hó 1-én cipőkészítési üzemet állítunk fel s így saját műhelyünkben lesznek a cipők elkészítve, mely cipőkért úgy minőségért, mint tartósságáért szavatolunk.

ARCO cipőkereskedelmi vállalat Cluj, Str. Dubălarilor 13.

DIÓFA hálók eladó. Márk asztalos, Fántánei 30. (1691)

EGY antik kredenc, egy nagy tükör egy fürdőszobába való márvány mosdó, egy vashölcső, egy kályhaellenző eladó. Str. Vulcan 26. (1787)

ELADÓ új rőzsaszini szétszedhető kombinált szekrény. Motilor 58. Asztalosműhely. (1817)

ÉVTIZED óta fennálló, havi 10.000 lejű jövedelmező igen RENTABILIS üzlet ÁRUVAL, 500.000 lejűl átvehető és szakképzettség nélkül vezethető. Cím a kiadóban.

ELADÓ parcellák vízzel bevezetve, építkezésre alkalmas. Str. Goldis 12. (1859)

MINDEN felszereléssel átadom igen előnyös feltétellel jó megélhetést nyújtó vendéglői üzletemet. „Jó konyha és bor” jelige. (1878)

HASZNÁLT üzleti pultok olcsón eladó. Értekezni lehet Liceul Unitar portánál. Calea Marechal Foch No. 12. (1842)

ELADO

Jókai könyvsorozat „Nova” könyvtárai Str. Memorandului Nr. 16.

ELADÓ nyíló olianderek és többféle diszobok. G. Poetas 27. (1843)

CSIZMADIA szerszám, ablakok tokkal, ajtók eladó. Str. Macavei 2. (1845)

MÉLY gyerekkeszi eladó. Str. Vasile Lupu 64. (1846)

KERESEK megvételre Sanitas szoba gőzfűtő készüléket. Ajánlatokat „Gőzfűtő” címre a kiadóba. (1848)

ADDIG VIGYÁZZON AZ EGÉSZSÉGÉRE, amíg van, tehát főzzön mindent hajában, hogy a vitamin és vastartalom benne maradjon és aztán passzírozza a csodás amerikai rendszerű univerzális passzírozóval, melyet felelősségre legolcsóbban MOSKOVITS ÉS TÁRSÁNAK Cluj (főpostával szemben) vásárolhat takarékosági könyvre is. (f 881)

BETEGTOLÓ széket jó állapotban keresek megvételre. Somogyi, Calea Reg. Ferdinand 29. (1853)

ELCSERÉLNÉM a Brétfűben levő 1527 m² területű gyönyörű fekvésű gyümölcsösömet nagyobb belvárosi telekkel, esetleg eladnám. Stroescu 11-a. (1855)

SINGER szabógép majdnem új, sürgősen eladó. G. Tamás 10. (1856)

FÉSULT GYAPJU jutányosan kapható. Olajgyár, Állatvásártér. (1312)

GARANTÁLT I-a alpakka evőeszköz, kiválóan nehéz, alkalmi vétel, feltűnően olcsó áron KUN MÁTYÁS FIA RT.-NAL, Calea Marechal Foch 2. (f 766)

GANZ-féle 440 Voltos 5 HP egyenáramú motor teljes armatúrákkal 12.500 lejért teljesen jó karban eladó. Nagy, Fágáras, Regalá 8. (f 856)

ELADÓ kisebb ház villanegyedben előnyös feltételek mellett. Érdeklődni Kogălniceanu 8, balra udvari emelet, 1 ajtó. (1882)

1 MODERN új diófa háló olcsón eladó. Gen. Poetas 2. (1884)

HAZSONGÁRDBAN villaparcellák eladók. Regina Maria 24. Nagy Rózsa. (P 912)

FAESZTERGAPAD teljesen új, lábbal hajtható, minden elfogadható árban sürgősen eladó. Str. Fierului 4. (1874)

GYERMEK sportkosci jó állapotban megvénnek. Cimet a kiadóba. (1870)

ELADÓ alig használt Hess mérleg, antik női íróasztal, fehér ágyak, szekrények és asztalok. Cím: Pop, Piata Carolina 3. (1869)

WHIPPET márkájú luxusautó kifogástalan állapotban eladó. Decebal 25. (1867)

MODERN hálók, konyhaberendezések és más butorok is olcsón eladók. P. M. Viteazul 34. (1885)

ÖSSZECSUKHATÓ vaságy eladó. N. Jorga 6. Trafik. (1860)

MODERN mély gyermekkeszi eladó. Prof. Marinescu 19. (1863)

JÓKARBAN levő patefon eladó. P. M. Viteazul 20. Simon fűszerüzlet. (1862)

ELADÓ téglából épült szoba konyha nyári konyha kamra, 61, kut pince gyűmölcsöskert 10 hónapi részletre. Fabricilor 19. (1861)

VESEK mindenféle használt butorokat P. M. Viteazul 34. (1886)

ELKÖLTÖZÉS miatt szalontükör, asztal stb. eladó. Reg. Ferdinand 46. (1883)

ELADÓ egy aranyrámas szalontükör Str. St. Pop Cicio 23. (1889)

KIADÓ LAKÁS

KIADÓ különálló telken belvárosban 2 szobás komfortos lakás aug. 1-től értekezni „Pók” áruház. Reg. Ferdinand. (P 904)

8 MARHARA vagy lóra istálló kiadó G. Lazar 25. (1793)

KIADÓ komfortos 2 szoba, konyha, Calea Motilor 33. Értekezhetni emeleten. Mentőállomás mellett. (1735)

EGY butorozott szoba kiadó. Calvin 11. (1825)

KIADÓ 1 szoba és konyha, vagy 2 x egy szoba. Coroian 3. Elisabeta tetején. (1844)

KIADÓ napos oldalon két szoba parkéto konyhával, mellékhelyiségekkel augusztus 1-re. Calea Reg. Ferdinand 129. (1847)

KIADÓ szoba, konyha mellékhelyiségekkel augusztus 1-re. Str. Rosetti 6-a. (1841)

SZOBÁ, konyha, kamra, szuterin lakás augusztus tizenötödikére kiadó. Stroescu 11-a. (1854)

KÉT SZOBÁ mosdóval, ujonnan ki-festve, padlóva, rendelőnek, irodának, szalonnak kiadó. Memorandului 6 P 899

GARCON luxus lakás balkonos ucai szoba előszoba csempezett fürdőszoba kiadó. Wilson 3. Dr. Farkas. 1761

ÜTSZOBÁS, HÁROMSZOBÁS komfortos lakás, kétszobás iroda kiadó. Do robantilor 5. (1448)

KIADÓ egy 3 szoba, hall összkomfortos, valamint egy 2 szoba, hall összkomfortos I. emeleti ucai lakás, új házban, napos oldalon, Str. Gajdu 2, a Cal. Reg. Ferdinandon levő neológ zsidó templommal szemben. (1732)

KIADÓ 2 szoba konyha Calea Traian 34. olcsón augusztus 1-re. (1802)

NAGY ucai szoba kiadó azonnal. R. Carol II. 19. (1880)

KIADÓ elegáns butorozott különbejárati szoba, fürdőszobahasználattal. Str. Calvin 11. (1879)

EGY szoba, konyha, jutányos áron, azonnal kiadó. Str. Fluturilor 14. 1866

KIADÓ két szoba konyha. Str. Regina Maria 12. (1875)

KIADÓ egy szoba konyha, Str. Carol II. 94. (1876)

KIADÓ egy szoba konyha ucai, mel lékhelyiséggel. P. M. Viteazul 25. (1871)

KIADÓ szoba konyha mellékhelyiségekkel és egy türes szoba aug. 1-re. Str. Baron L. Pop 7. (1868)

REG. FERD. 20 szám alatt első emeleten 2 szoba irodának vagy szalonnak kiadó. Ért. I. G. Duca 6. trafikban. (f 884)

REG. FERD. 20 szám alatt egy szoba konyha kiadó 1-re. Ért. I. G. Duca 6. trafikban. (f 883)

SZOBÁ, konyha augusztus 15-re kiadó. Str. Cicio Pop 17. (1864)

KÉT parkettes szoba, egyik különbejárati, konyha fürdőszobás földszintes ucai lakás. Str. Macelarilor 8, aug. 1-re olcsón kiadó. Értekezni házimesternél. (1887)

LAKÁST KERES

NOVEMBER 1-RE bérbe keres pontosan fizető lakó 3-4 szobás modern komfortos lakást kizárólagosan a belvárosban első emeleten, vagy magas földszinten. Cimeket „Jó lakó” jelígre kiadóba. (1851)

4 SZOBÁS komfortos lakást keresek fűtőhöz közel csendes uccában. „Jó fizető” jelígre. (1877)

ÁLLÁST KERES

EGY dada állást keres. Érdeklődni: Cal. Reg. Carol II. No. 14. Tutungerie. (1850)

ÁLLÁST KAPHAT

3 ÜGYES kádársegéd azonnal felvétetik König Albert Lechnita, jud. Nasaud. (1806)

CSOKOLADÉARUGYAR Ardeal egyik nagyobb városában keres elsőrendű, desszertek készítéséhez értő munkaerőt. Dragéához értők előnyben részesülnek. Részletes ajánlatok igények megjelölésével „Komoly munkaerő” jelige alatt e lap kiadóhivatalához kéretnek. (f 1874)

PERFEKT mindenek szakácsnő keresek augusztus elejére kéttagú családdhoz. Cím: Str. Avram Iancu 3, első emelet 6. (1796)

NAGYVÁLLALAT keres gépészeti szakvézettségű fiatal tehetséges műszaki vezetőt, csakis elsőrangú képességekkel részletes ajánlatukat a laphoz „Conductor technic” jelígre adják le. (1629)

FÜSZER ÉS CSEMEGE üzletbe jó kiszolgáló, három nyelvet beszélő segéd azonnali belépésre kerestetik. Csak komoly, állandó munkaerő jelentkezézik. Ajánlatokat „Üzletvezető” jelígre a „Brassói Napó” kiadóhivatalába körünk Brasovba. (1818)

LABORATORIUMI gyakorlattal bíró munkáslányokat felveszünk. Reg. Ferdinand 131. (1849)

BUTORASZTALOS segéd, jó munkás fiatal, állandó munkára, jó fizetéssel sürgősen felvétetik. Fágáras, Nagy. Regalá 8. (f 886)

EGY jó nagymunkás kerestetik. Kelemen szabóüzlet. Reg. Ferd. 65. Cluj. (1881)

SZERÉNYIGÉNYÜ szakácsnő és ügyes mindenest keresek. Luther biffé. Memorandului 8. (P 910)

HÖLGYFODRASZ segédet elsőrendű munkaerőt felveszek. Reg. Ferdinand 13. udvarban. (P 912)

MIENDENES szakácsnő keres két tagból álló ur családd. Csak elsőrendű, megbízható, jó bizonyítvánnyal rendelkezők jelentkezzenek déli 2-4 között Str. Samuil Micu 10, földszint. (P 914)

KIFUTÓ fiu iroda részére azonnal felvétetik. Eppler, Str. Saguna 16-a. (P 915)

KIFUTÓ fiut felvesz „Nova” könyvtárat. Str. Memorandului 16. (1878)

KÖZÉPKORU egyedülálló, feltétlen tisztessége asszony kis családdhoz kerestetik. Dragalina 86. (1873)

GYAKORLOTT ápolónő felvétetik dr. Lengyel szanatóriumba. Cluj, Cal. Reg. Ferdinand 111. (f 882)

12 EZER lej kölcsönt keresek olyan személytől, kinek szüksége volna szép üre szobára teljes ellátással külön telken lakó jobb, becsületes tisztviselő családnál. Esetleg örök gondozást kapna nyugdíjas, vagy özvegy ember gyermek gondozással megegyezés szerint nagyon olcsón. Ért. Ecaterina Varga 14. (1857)

BEJÁRÓNÖT, megbízható keresek. Körösi, Str. Matei Basarab 8-a. Tisztviselőtelep. (1865)

KÜLÖNFÉLEK

NYARALJON

napi 40-50 lejért földbirtokos családnál Csodás levegő, hullámos strand. Idegektegeknek valóságos gyógyhely. Jelige „Szoba, teljes ellátással.” (1833)

CZAGA LAJOS lakatos készít új üzleti vasrendőnyöket, napellenzőket, vállajavításokat, valamint autogenhegesztéseket vidéken is jutányos áron Cluj, Str. Dacia 7. (f 496)

ERZSÉBETFÜRDŐBEN gőz női leihető, szerda, csütörtök délután, férfialak péntek, szombat egész nap, vasárnap délelőtt. Kádfürdő állandóan nyitva. (1620)

SZOBÁT olcsón és szépen fest. Jaskó György, Iuliu Maniu 18. (1819)

60.000 lejű gyorsan lebonyolítható, vagy alkalmi üzletbe betársulnék. Cím a kiadóban. (1552)

SCHIMBÁS lovat tartanék használat ellenében. Cimeket Pálffy, Calea M. Foch 86. (1872)

FELHIVOM Str. Traian-i nőt, ki „Lenkey” cukrászdából ernyőmet elvitte, küldje rögtön vissza, ellenben lopásért feljelentem. Címét megtudtam. (P 911)

ELVESZETT pénteken reggel egy leMBERGI rókasziú kutya, lábai fehérök Tommy névre hallgat. Megtaláló jutalomban részesül. Str. Filipescu 9. (18)

EGYÉVES KERESKEDELMI TANFOLYAMRA beiratkozók és felvilágosítás. Calea Regele Carol II. 26. (f 828)

NAPSUGARAKBAN REJLIK AZ EGÉSZSÉG TITKA

(BÉCS.) Egy Párisban érkezett öreg angol, John Dreyson Below 87 éves férfi, aki a francia fővárosban most is bőségesen kiveszi a részét a vidám éjszakai életből, az őt meginterjúvoló újságíróknak az alábbi nyilatkozatot tette: — Azt, hogy most közel a 90 évhez még mindig egészen frissen és egészségesnek érzem magamat, elsősorban is a napsugaraknak köszönhetem. Kis gyermek korom óta mindennap legalább egy órát napfürdőztem. Ezt a szokást pedig édes apámtól tanultam, aki ugyan így tett egész életén keresztül és 93 évet élt meg a legteljesebb egészséggel. Akkor is csak egy szerencsétlen véletlen folytán vasuti szerencsétlenségél vesztette el életét, különben biztosan elérte volna a 120-ik életévét. Az emberiség legnagyobb ellenségének a hideget tartom. Télen mindig melegebb éghajlatok felé veszem utamat. Szerencsére ezt meggyont örököltém, amit a magam munkájával is jelentősen növeltem. Egyébként 65 év óta soha egyetlen egy napot sem voltam beteg, ezt pedig kizárólag a mindennapi napsugár-fürdőnek tulajdonítom. Éppen azért jó lélekkel ajánlhatom mindenkinek, hogy, ha csak teheti, kövesse az én kitűnő módszeremet.



Feladó: szerkesztő és laptulajdonos
MAYER ANTAL

Nyomatott a **MAYER-NYOMDA**
kőnyomó-gépen, Cluj.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Regels
Ferdinand 66. balra
Telefon: 61

NAPTÁR: Julius 22. Szerda. Róm.
kath. Magdolna. Prot. Mag-
dolna. Gör. kath. Maria Mag-
dolna.

Jó estét!

EZ IS UDVARIASSÁG?

— Látja Tivadar, nem vagyok már bakfis, de azért táncközben még mindig milyen fürgén forgok.

— Nő és? A föld még öregebb és mégis elég jól forog.

VISSZAVAGOTT

Még a háború előtt az egyik országban történt, hogy egy kiváló zsidó tudóst ki kellett volna nevezni az egyetemre tanárnak.

A kultuszminiszter magához hívatta és nagy kimérettel tudtára adta, hogy a kinevezésnek csak egy akadály van, zsidó hitűsége. Ha áttérne, azonnal kineveznék.

A tudós egy nap megfontolási időt kért. Másnap pedig megjelent a miniszternél talpig feketébe öltözött szolgálójával és így szólt:

— Van szerencsém kegyelmes uram bemutatni a szolgálmat, igen derék keresztény ember, a kinevezésre mindenképp érdemes...

A LEGNAGYOBB TELJESÍTMÉNY

Tanár: Mit tart ön a legnagyobb teljesítménynek a régi rómaiak életében?

Diák: Azt, hogy mindnyájan tökéletesen beszéltek latinul.

— IDŐJÁRÁSJELENTÉS. A budapesti meteorológiai intézet jelentése: Fokozódó hőmérséklet, néhol felhősödés, majd esők.

— Ügyeletes gyógyszerárak. Folyó hó 18-ától 24-éig a következő gyógyszerárak teljesítenek éjjeli szolgálatot: Dr. Hintz, Piata Ünirii; dr. Halász, P. Cuza voda; Flohr, C. Reg. Ferdinand; Diana-gyógyszertár, tSr. Jorga.

— JULIUS 25-ÉN HIRDETNEK ÍTELETET A COTROCENII PERBEN. A cotrocenii tribün összeomlás ügyében a bíróság közel együlliárd lej kártérítést igénylő magánvil-lók perében július 25-én délelőtt 11 órakor hirdet ítéletet.

— ZITA EXCSÁSZARNÉ VIA REGGIÓBAN. Bécsi jelentés szerint Zita excsászárné tegnap az olaszor-szági Via Reggióba, a Bourbon-Pa-rma hercegi család székhelyére ér-kezett.

— HELYREÁLLÍTOTTÁK A FORGALMAT A DEJ—JIBCUI VONALON. A CFR jelentése szor-int a Dej—jiboui árvíz által meg-rongált vasuti vonalon helyreállítot-ták a közlekedést, amit egyelőre átszállással bonyolítanak le.

Benes szerint: Magyarország és Csehszlovákia egymásra vannak utalva

(PRÁGA.) A napokban hagyja el a sajtót Benes cseh köztársasági elnök háromkötetes munkája, a „Nemzetek forradalma” című könyv magyar fordítása. Benes elnök a magyar kiadás számára előszót írt, amely méltán felkeltheti a politikai körök figyelmét.

Benes elnök kijelentése szerint a nemzetek, de különösen Csehszlovák és Magyarország egymásra vannak utalva. Egymás mellett élnek és meg kell találniuk az egymás felé vezető nyílt és barátságos utat.

— Nagyon tévednek azok, — írja

Benes elnök — akik azt hiszik, hogy bennünk gyűlölet van a magyarok iránt. Sem elfogultság, sem gyűlölet nem vezet bennünket. Voltak a múlt magyar államával összekülönbözéseink, azonban ezek inkább az osztály uralomnak szóltak.

— Elismerem a magyar nép nagy kulturáját és felsőbbrendűségeit. Tiszteljük a magyarok nagy bátorságát és vitézségét, valamint nagy szabadságszeretetét. Hiszem, hogy a vége mindennek jó lesz. El is kell követni mindent, hogy az ifjainkban ezt a szellemet neveljük fel.

DAVILA

SZINKÖR MOZGÓ

MAI KEZDETTEL!

A VOLGA HAJOSA

Főszereplők: Inkisinnoff, Pierre Blancher. (Bűn és bűnhődés főszereplője.) Orosz zene, orosz énekek, orosz táncok.) Magyar feliratok. Helyárak 12 és 19 lej.

A targumuresi törvényszék elvi döntése:

Nem követelheti Cluj városa az összes járdaköltségek megfizetését a háztulajdonosoktól

(CLUJ.) Emlékeztetés az a per, amelyet a cluji háztulajdonosok indítottak a város vezetősége ellen amiatt, hogy az velük akarta megfizettetni a házaik előtt készített járdák összes költségeit. 1934-ben ugyanis a város több utcában fektetett le aszfalt-gyalogjárókat és az 1932. évi szabályrendelet szerint a Bitumen társasággal kötött szerződés alapján az összes költséggel a háztulajdonosokat terhelte meg, amelyet 5 év alatt kellett volna letörleszteniük. A 20 négyzetméteres járda után 23—24 ezer lej, de igen sok háztulajdonostól 60—70 ezer, Szenes Károly fa-nagykereskedőtől például 200 ezer lej járdaadót követelt a város.

FELEBBEZÉSEK ÖZÖNE

A járdaadó kivetések ellen mindenki felebbezett és a felebbezési bizottság szótöbbséggel mindenkit elutasított. De Stanescu és Cora bírók, akik a bizottságok elnökei voltak és akik a járdaadó törvénytelensége mellett szavaztak, különvéleményt jelentettek be. A felebbezési bizottság által elutasítottak ekkor felülvizsgálati kéressel éltek. A helyi törvényszék három

ügyben helyet adott a háztulajdonosok kérésének, megsemmisítette a felebbezési bizottság döntését és utolsó lejig törölte is a járdaadót.

Amikor a város látta, hogy a cluji törvényszéknél vesztett ügye van, a Semmitőszékhez fordult és arra hivatkozva, hogy több bíró érdekelt, kérte, hogy az ügyeket tárgyalásra tegye át másik törvényszékhez. A Semmitőszék a járdaadó felebbezések letárgyalására a targumuresi törvényszéket jelölte ki, amely többszöri halasztás után folyó hó 14-ére tűzte ki a főtárgyalást. Dr. Popa Laurian, a város kiküldötte itt kérte a felebbezések elutasítását, tekintettel arra, hogy a bíróságok nem vizsgálhatják felül a szabályrendeletek törvényességét. Ez, szerinte, csak közigazgatási uton lehetséges.

Dr. Bartha Ignác ügyvéd, aki tíz cluji háztulajdonos képviselőtében jelent meg, kimutatta, hogy az idevonatkozó szabályrendeletet 1932-ben szavazták meg, tehát egy évvel a városok és községek ügyvezetését szabályozó törvény megjelenése előtt. Így legalább

jóváhagyással kellett volna ellátni, mert így semmisnek tekintendő. Ettől eltekintve — mondotta Bartha ügyvéd — nincs olyan jogszabály, mely alapján a háztulajdonostól hajthatnák be a járdák ellenértékét, mert az nem magántulajdon, hanem a város tulajdona. A törvény értelmében a város legfeljebb járdahasználati díjat szedhet.

Többször tárgyalás után a targumuresi törvényszék elfogadta a cluji törvényszék álláspontját és az érdekelt felek járdaadóját törölte. Ez elvi jelentőségű döntés.

Kérdés, hogy vajon a város ezek után hajlandó lesz-e ezt az összes „járdaadóval” megterhelt háztulajdonosra vonatkozóan elismerni. Vagy megkívánja, hogy mindenki peres uton jusson hozzá, a targumuresi döntés szerint, „törvénytelen” adójának törléséhez? Kíváncsi volna, hogy a város ezt a kérdést most már végérvényesen rendezze, természetes a targumuresi ítélet szemelőtt tartásával.

MUNKAKAMARA CLUJ.
1937—1936.

HIRDETMENY

A cluji Munkakamara a nyilvános árlejtési törvény 86-ik szakasza alapján nyilvános árlejtést tart f. évi július hó 27-én délután 6 órakor a Munkakamara helyiségében (Str. Saguna 14. sz. II. emelet), egy 5/3 méretű üzlethelyiség bérbeadására vonatkozólag, amely a P. Carolina 3. alatti volt Ipartestület épületében van, (a főbejáratától jobbra az első helyiség). Az ajánlatokat a Munkakamarához folyó hó 25-ig, déli fél 1-ig lehet beadni.

Cluj, 1936. július 16.

Petre Bucoveanu s. k., az időközi bizottság elnöke. — Vasile Hossu s. k., titkár.

Rádió

JULIUS 22. SZERDA

BUCURESTI. 6.30: Ritmikus torna, reggeli zene, előadás. 13: Lemezek. 13.40: Lemezek. 14.30: Lemezek. 18: Julia zenekar. 20.20: Tauber Richard, Schmiedt József és Eggerth Márta lemezei. 21.20: Ciolac György zongorázik. 21.05: Hofmann prahai tenorista hangverseny-áriák és dalok. 22.45: Kis rádiózenekar: ábrándok, keringők, tangók. 24: Marcu-zenekar.

BUDAPEST I. 7.45: Torna, hanglemezek, éttrend. 11: Hírek. 11.20: Felolvasás, versek. 13.40: Hírek. 14.30: Szalonzene. 15.40: Hírek. 17.15: Előadás. 17.45: Hírek. 18: Hangverseny. 19: Előadás, cigányzene. 19.45: Előadás. 20.40: Elbeszélés. 21.10: „Sybill” operett közvetítése. 22.15: Hírek. 24.05: Francia nyelvű előadás. 1.05: Hírek.

BUDAPEST II. 19.20: Előadás. 21: Előadás. 21.35: Hanglemezek. 22: Szalonzene. 23.05: Hírek.

BÉCS. 8.25: Lemezek. 12: Hangverseny. 15: Lemezek. 17.05: Gitár-lemezek. 21: Rádiózenekar. 23.40: Táncklemezek. 24.30: Zenekar.



legmodernebb
legizlésebb
legmegbízhatóbb
legolcsóbb

festő és
vegylisztitógyár

CZINK Cluj

Huszonöt-harmincezerre teszik az angol lapok a spanyolországi „vérfürdők” eddigi áldozatainak számát

Kormányje entésekkel ellentétben még mindig szakadatlanul tart a harc, a felkelők és a kormányhű csapatok között. Törökország zászlódiszben ma ünnepli a Dardanella-egyezmény aláírását

(PARIS.) A spanyolországi rádió-leadók „párviadala” tovább tart. A sevillai rádió a zendülők sikereiről, a madridi állandóan a zendülők leveréséről ad híreket és eszerint a kormány ura lenne a helyzetnek és a lázadás elfojtása csak órák kérdése volna. Madridból katonaságot indítottak Saragossába, Valladolidba és Andaluziába a zendülők leverésére. Puer-ta della Soli jelentése szerint Sevilla a zendülés utolsó fészkeként tartaná magát. Tangerben 6 hadihajó legénysége tisztjeit lefegyverezte és a kormány utasításait várja. Algeirasz felől egész éjszaka ágyuzás hallatszott és az a feltevés, hogy a kormányhű hadihajók bombázták a felkelők kezén lévő várost. Ezzel szemben a sevillai rádió még ma reggel is azt a hírt közli, hogy a felkelést nem verték le és a felkelők erősen tartják magukat, sőt csapataik Madrid felé tartanak, hogy azt elfoglalják. Franco tábornok a sevillai rádióban kijelentette, hogy a madridi rádió csak álhíreket terjeszt, de a lakosság ne üljön fel azoknak. A felkelők Puatro Vientosi repülőteret elfoglalták és egyéb sikereket értek el. Azokat a híreket, hogy a madridi kormány nagy felkelő seregeket vert volna meg, megcáfolják.

Gibraltári jelentés szerint Malagában a kommunisták vették át az uralmat. Az egész város vörös zászlódiszben uszik. Két környékbeli hidat a kommunisták levegőbe röpítették, hogy a várost a felkelők ne tudják megközelíteni. A sevillai rádió jelentése szerint a felkelők birtokukban lévő tartományok területén általános mozgósítást rendeltek el és egyre több tért nyernek. Sanjurio tábornoknak a spanyol forradalmárok számkivetésben élő vezérének tragédiáját a rádiójelentések is megerősítik. A tábornok Lisszabonból repülőgépen akart Spanyolországba menni, hogy a felkelőkhöz csatlakozzék, de gépe lezuhant, meggyulladt és Sanjurio életét veszítette, míg spanyol pilótája életveszélyesen megsebesült. A cordovai rádiójelentése szerint Azana köztársasági elnököt állítólag Santanderben a felkelők elfogták volna. A hírt azonban más helyről nem erősítették meg. A prágai rádió ezzel szemben már Azana spanyol köztársasági elnök állítólagos meggyilkolásáról ad hírt, akit kedden bosszúból öltek volna meg a felkelők, mert a madridi kormánycsapatok leverték a zendülést. Ezt a hírt azonban mindenképpen csak a legnagyobb fenntartással lehet közölni. Lisszaboni jelentés szerint Andaluziában és Spanyolország más részeiben a felkelők nyomulnak előre. Sant-Sebastianból pedig a zendülő csapatok Madrid felé tartanak. Londonban a spanyolországi helyzet nyugtalanságot kelt. Gibraltári jelentések arról adnak hírt, hogy a

szomszédos Ginea spanyol város lángokban áll. Két Gibraltárban súlyosan sebesült spanyol előkelő, Povar és Degrado márkik az ottani angol kórházban sérüléseikbe belehaltak. Gibraltárt valóság-gal elárastották a menekülők. Egy menekült angol alattvaló kijelentette, hogy Marbalában az uccán patakokban folyt a vér. Santsebastian valóságos csatatér volt. A Daily Mail szerint a spanyol forradalom áldozatainak száma legalább 25-30 ezerre tehető. Egyedül Barcelonában háromezer halott van. A spanyol forradalom hefejezést egyáltalán nem nyert, hanem talán éppen most kezdődik. A marxista miliciát a kormány a löszerekkel való takarékoskodás-ra hívta fel, mert mint rádió nyilatkozatában közölte, arra még nagy szüksége lehet. A spanyolországi rádiók állandóan „véradakozásra” hívják fel a lakosságot, hogy a vérátömlesztések céljaira

és a sebesültek megmentésére ajánlják fel vérüket. A borzalmak országa lett most Spanyolország — írják az angol lapok. **TÖRÖKORSZAG ÜNNEPEL (ISZTAMBUL.)** Ma a Dardanella-egyezmény aláírására való tekintettel egész Törökország zászlódiszt öltött. A szorosokba a katonaság bevonulása tovább tart és az összes fellebogozott hadihajók a szoros felé tartanak, ahol ma nagyszabású ünnepségek lesznek.

CIANO GRÓF NYILATKOZATA

(RÓMA.) Ciano külügyminiszter a Reuter levelezőjének kijelentette, hogy most, miután Anglia középtengeri fölésszámu hajóhadát elvezényelte, Olaszország is békelétszámra csökkentheti libiai haderejét. Genuába tegnap már be is érkezett az első libiai csapatokat hazaszállító gőzös.

Felakasztotta magát a nagybeteg vasutas

(CLUJ.) Tegnap délután 5 óra tájban a Radulescu ucca 66. szám alatt öngyilkosságot követett el. Egy Campian Joan nevű 50 év körüli nyugdíjas CFR alkalmazott lakásán felakasztotta magát. Tettét gyógyíthatatlan tüdőbaja miatt követte el. A helyszínre Caraba rendőrséget és dr. Maior orvost szállítottak ki, akik már csak a beállott halált állapíthatták meg.

Hatósági intézkedésre a holttestet beszállították a bonctani intézetbe. **ÖNGYILKOSSÁGI RIADALOM** Ugyanakkor a tarceai gyűjtőte-

lepről értesítették a rendőrséget, hogy egy Widerlann Sándor nevű 67 éves csavargó hirtelen meghalt és az első feltevés az volt, hogy öngyilkos lett. A helyszínen levők akasztásra gyanakodtak, annál is inkább, mert egy levelében öngyilkosságra tett célzást. A kiszállott dr. Hossu tisztiorvos és Caraba komiszár azonban megállapították, hogy kétséget kizáróan természetes haláleset ténye áll fenn és az öreg csavargó végelgyengülésben halt meg. Eltemetésére így megadták az engedélyt.

Riadalmat okozott a vihar a Brasov melletti cserkész táborban

(BUCURESTI.) Galatiban tegnap napon 52 fok melegezt mértek. A környéken az egész tengeritert az aszály miatt pusztulás fenyegeti. Targovisteben is türehetetlen nagy volt a hőség. Brasov környékén a kánikulás napok után tegnap hatalmas vihar, villámlás és esőzés volt. A Brasov melletti Poianan a felhőszakadás miatti áradás számos házat megrongált és a cserkész táborban is nagy pusztítást végzett, ahol többek között az egyiptomi cserké-

szek sátrait rombadöntötte. A cserkész táborban nagy riadalmat is keltett a vihar.

MEGÖRÜLT A RENDŐR A NAPSZURÁSTÓL

Chisinauban Gaina Petre közrendőr, őrhelyén állva, a nagy hőség miatt hirtelen megörült és örülsi rohamában minden járőrelőt bántalmazni és verni kezdett. Nagynehezen lefoglák és megkötözve kórházba vitték.

Elitelték a nemzet és hatóság-sértőket

(CLUJ.) A hadbíróság ma Gál Antal ciucmegyei vándorkereskedőt 25 napi elzárásra ítélte, mert a határzónában járva, összeszólatkozott két román férfival és súlyosan megsértette a román nemzetet. — Agapi György cluji lakost azért, mert a targumuresi diákkongresszus

alkalmával a cluji rendőrkezeset és egy rendőrt sértő szavakkal illetett, 14 napi elzárásra ítelték. — Ugyanakkor Costane Macedon I. grantesár kanona lopásért 6 havi, Vlad Dumitru szökésért pedig két havi elzárást kapott.

BOMBÁT DOBOTT AZ ANGOL REPÜLŐGÉP AZ ARAB TÁMA-DÓKRA

(JERUZSALEM.) Egy angol repülőgép tegnap bombát dobott 15 arabból álló csoportra, amely meg akart támadni egy Jeruzsálem—Jerikó közötti áruszállítványt. Hét arab életveszélyesen, a többiek könnyebben megsebesültek.

SZERENCSES KIMENETELŰ AUTÓBALESET ÉRTE A CLUJRI SÓVATARA KIRANDULÓ SZÉKELY ALKALMAZOTTAKAT

(CLUJ.) Könnyen végzetessé válható baleset érte a szombaton éjszaka Clujról Sovatara induló és a szőlőfalujukat meglátogatni akaró székelly alkalmazottakat. Körülbelül huszan, lányok, asszonyok, férfiak és gyermekek voltak az 507-es sz. cluji autóbuszban, amely a felecsitétől valamely gép folytán az utról az árokba fordult. Az utasok mind egymásra estek, az ablakok betörték, a csomagok a gépben tilók-re zuhantak és az utasok valamennyien kisebb-nagyobb horzsolásokat és ütődéseket szenvedtek. Szerencsére egyikük sem súlyosabb természetűt. Az arra haladó francia utéplőtársaság gépkocsijának személyzete sietett a segítségükre és segédkezett a felborult autó felemelésében és rendbehozatalában. Azután, mikor kiderült, hogy nincsen szerencsére egyetlen komolyabb sérülés sem, a riadalon lecsendesedésevel folytatták utjukat Sovata felé...

SZAKADÉKBA DOBTA MEGGYILKOLT FELESÉGE HOLTTESTÉT A FIATAL FÉRJ

(SOROCA.) Borzalmas bűntényt követett el Vasile Rapac környékbeli 20 éves gazdálkodó, aki feleségét törrel össze-vissza szurkálta, majd megfojtotta. Azután azt a hírt terjesztve el a faluban, hogy felesége elutazott — éjszaka a holttestet kivitte a falu határába és egy szakadékba dobta. Itt találták meg a falubeliek. A gyilkos férjet letartóztatták és ő kihallgatásakor beismerte tetteit.

— Tudományos előadás. Julius 28-án, kedden este hét órai kezdettel az új Kereskedelmi és Ipar-kamara helyiségeiben dr. Durca vármegyei prefektus védnöksége mellett a „Romania de azi” (a mai Románia) szerkesztőségének rendezésében Ionescu C. tanár tart előadást a „Románok és a kisebbségek” címen.

— CFR—SSAEC 7:1 (4.1.) A CFR vízipolo-csapata tegnap délután a másodosztályú bajnokságban nagy fölényrel verte ellenfelét. Ma délután 6 órakor a CAC Universitatea csapatai mérkőzést rendeztek az elsőosztályú bajnokságban, előrelátólag nagy érdeklődés mellett.

— A NYUGDIJASOK TÁRGYSORSJÁTEKÁNAK EREDMÉNYEI A nyugdíjasok tárgysorsjátékának húzását tegnap tartották meg nagy érdeklődés mellett a Csizmadiaszin helyiségében. A hálósza berendezést a 6573, a szalonberendezést a 3015, a konyhaberendezést 935, az ebédlőkészletet pedig 6819. számú sorsjegyek nyerték meg. Két-két vég vásznat nyertek a 7406. és 7118. és egyenként egy-egy kávékészletet a 1749, 2497, 3140, 3315, 5610, 6432, 6691 és 7661 számú sorsjegyek nyerték. **CENZURA**